

# Operating Instructions

## This appliance is intended for household use only.

Revlon® dryers are designed for safety and performance. This appliance may have a polarized plug (one blade is wider than the other). As a safety feature, this plug will fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. **DO NOT** attempt to defeat this safety feature.

## TOURMALINE CERAMIC TECHNOLOGY

Helps reduce damage from overstyling with even heat distribution that penetrates hair quickly, drying from the inside out and boosting shine.

## STYLING TIPS

- Gently towel-dry hair to remove excess water.
- Start with a quick initial drying. Set dryer to highest heat and speed. With head forward, flip hair over and dry the under-layers first.
- **DO NOT** concentrate airflow on any one area for an extended period of time.
- When hair is almost completely dry, lower heat and speed setting and begin to style hair as desired.
- Push the Cold Shot Button to set the style with a cold flow of air once the desired style is achieved.
- When drying is complete, wait for the appliance to cool before storing it. **DO NOT** wrap the cord around the dryer. Use the practical Hanging Ring. This keeps the cord from tangling and wearing prematurely.

## SMOOTHING CONCENTRATOR

By concentrating the airflow, individual sections of the hair can be styled at a time. To attach, simply press concentrator into air outlet until it snaps into place. To remove, allow dryer and attachment to cool, then gently pull it away from dryer.

## REMOVABLE END CAP

- Clean the end cap at least once every three months.
- To remove the end cap, make sure unit is unplugged, then turn the end cap counterclockwise and pull it away from the dryer.
- Dust off the end cap.
- The end cap may be washed and must be dried completely before returning to the dryer.
- To replace the end cap, align the tabs of the end cap with the indentations inside the back grill of the hair dryer, then turn clockwise until it locks.

## USER MAINTENANCE INSTRUCTIONS

This appliance is equipped with a thermostat that may cycle OFF or cause the heaters to turn off if the temperature exceeds comfort level due to partially blocked air inlet or outlet openings. In the event that the appliance stops or releases only cool air during use, turn off the switches and allow the appliance to cool down, at which time the thermostat will automatically reset. During use, **DO NOT** block the air openings. When using this appliance near water (e.g., bathtub or sinks) the use of an electrical outlet protected by a Ground Fault Circuit Interrupter is recommended.

## Maintenance

Your appliance is virtually maintenance-free. No lubrication is needed. Keep heated surfaces clean and free of dust, dirt and hair spray. If cleaning becomes necessary, unplug the appliance from the power source and wipe the exterior with a damp cloth. If the cord becomes twisted, untwist prior to use.

## CLEANING INSTRUCTIONS

Dust and lint can be removed from air intake openings with a small brush or vacuum cleaner brush attachment. **DO NOT** allow moisture or additional debris to enter the unit while cleaning.

**WARNING:** If any malfunction occurs, do not attempt to repair it. This appliance has no user-serviceable parts.

## STORAGE

### Unplug appliance when not in use.

Allow appliance to cool and store out of reach of children in a safe, dry location. Never wrap the cord around the appliance since this will cause the cord to wear prematurely and break. Handle cord carefully for longer life and avoid jerking, bending sharply, twisting or straining cord, especially at plug connections.

# Mode d'emploi

## Cet appareil est réservé uniquement à l'usage domestique.

Les sèche-cheveux Revlon® sont conçus pour offrir sécurité et performance. Cet appareil peut être doté d'une fiche polarisée (une lame est plus large que l'autre). Par mesure de sécurité, cette fiche pourra s'insérer dans une prise polarisée uniquement dans un sens. Si la fiche ne s'adapte pas parfaitement à la prise, inversez-la. Si elle n'entre toujours pas dans la prise, contactez un électricien qualifié. **NE TENTEZ PAS** d'annuler l'effet de cette fonction de sécurité.

## TECHNOLOGIE CÉRAMIQUE TOURMALINE

Cette technologie contribue à atténuer les dommages causés par un coiffage excessif en répartissant la chaleur uniformément et en la faisant pénétrer rapidement dans les cheveux, les séchant de l'intérieur vers l'extérieur et augmentant ainsi leur brillance.

## CONSEILS UTILES POUR LA COIFFURE

- Essorez toujours les cheveux à la serviette pour éliminer l'excès d'eau.
- Réglez le sèche-cheveux sur les niveaux de vitesse et de chaleur les plus élevés et faites circuler le flux d'air dans toute la chevelure.
- **NE CONCENTREZ PAS** le jet d'air sur un seul endroit pendant une longue période.
- Quand la chevelure est presque sèche, réglez la chaleur et la vitesse sur un niveau inférieur afin de coiffer vos cheveux.
- Appuyez sur le bouton Jet frais pour qu'un jet d'air frais fixe le style désiré.
- Pour ranger votre sèche-cheveux Revlon®, servez-vous du pratique anneau de suspension. Vous éviterez ainsi que le cordon ne s'emmêle et ne s'use prématurément.

## BUSE LISSANTE

En concentrant le jet d'air, vous pouvez coiffer vos cheveux mèche par mèche. Pour fixer la buse, il vous suffit de l'appuyer contre la sortie d'air jusqu'à ce qu'elle s'enclenche. Laissez le sèche-cheveux et la buse refroidir avant de retirer l'accessoire. Tirez ensuite délicatement sur la buse pour l'enlever.

## CAPUCHON ARRIÈRE AMOVIBLE

- Avant d'enlever le capuchon arrière, assurez-vous que l'appareil est débranché.
- Faites ensuite pivoter le capuchon dans le sens contraire des aiguilles d'une montre et tirez pour le libérer de l'appareil.
- Enlevez la poussière du capuchon.
- Vous pouvez laver le capuchon, mais assurez-vous qu'il est tout à fait sec avant de le replacer sur le sèche-cheveux.
- Pour remettre le capuchon arrière en place, appuyez-le contre le sèche-cheveux jusqu'à ce qu'il soit bien fixé.

## MODE D'ENTRETIEN

Ce sèche-cheveux est doté d'un thermostat qui peut causer l'ARRÊT de l'appareil ou la mise hors tension des éléments chauffants lorsque la température dépasse un niveau confortable en raison d'un blocage partiel des orifices d'entrée et de sortie d'air. Si en cours d'utilisation, l'appareil s'arrête ou n'émet que de l'air frais, placez les commandes à la position Arrêt (« OFF ») et laissez-le refroidir. Le thermostat se remettra alors automatiquement en marche. **N'OBSTRUEZ PAS** les événements d'aération lorsque vous vous servez de l'appareil. Si vous le faites fonctionner près d'une source d'eau, dans la salle de bains par exemple, il est recommandé d'utiliser une prise de courant dotée d'un disjoncteur différentiel de fuite à la terre.

## Entretien

Votre appareil ne requiert pour ainsi dire pas d'entretien. Aucune lubrification n'est nécessaire. Maintenez les surfaces chaudes propres et exemptes de poussière, de saleté et de fixatif. Si un nettoyage devient nécessaire, débranchez l'appareil de la prise de courant et essuyez son extérieur avec un chiffon humide. Si le cordon électrique s'entortille, redressez-le avant l'utilisation.

## CONSIGNES DE NETTOYAGE

Utilisez une petite brosse ou le suceur à brosse d'un aspirateur pour enlever la poussière et la charpie obstruant les orifices d'entrée d'air de l'appareil. Empêchez l'humidité ou toute particule additionnelle d'y pénétrer lors du nettoyage.

**MISE EN GARDE :** Si l'appareil venait à mal fonctionner, n'essayez pas de le réparer. Cet appareil ne comporte aucune pièce réparable par l'utilisateur.

## RANGEMENT

### Débranchez l'appareil après chaque utilisation.

Laissez l'appareil refroidir et rangez-le dans un endroit sûr et sec, hors de la portée des enfants. N'enroulez jamais le cordon autour de l'appareil, car cela entraînerait son usure prématurée et sa rupture. Manipulez le cordon avec précaution pour en prolonger la durée et évitez de le plier brusquement, de tirer dessus ou de le tordre, en particulier près de la fiche.

## Limited 48-Month Warranty

*This appliance is warranted against defects in material or workmanship for 48 months from the date of purchase. Any problems arising from misuse, attempts at repair, dropping or extreme wear are not covered by this warranty. The store where the item was purchased is authorized to make an exchange only if the return is made within 30 days from purchase date. For exchanges after 30 days, send the appliance postage paid along with proof of purchase, a note explaining reason for return, and \$6.00 US to cover handling, insurance, and return postage costs to: Helen of Troy L.P., Consumer Service Department, 1 Helen of Troy Plaza, El Paso, Texas 79912 USA. (In US Only: California residents are not required to send \$6.00 US.) Toll-free number: 1-800-487-7273.*

*This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights, which may vary depending on where you live.*

## Garantie restreinte de 48 mois

*Cet appareil est garanti contre tout vice de fabrication ou de main-d'œuvre pour une période de 48 mois commençant à la date d'achat. Tout problème résultant d'une utilisation inadéquate, d'une tentative de réparation, d'une chute ou d'une usure excessive n'est pas couvert par cette garantie.*

*Le service à la clientèle du magasin où cet appareil a été acheté est autorisé à l'échanger uniquement durant la période de la garantie, à condition qu'il soit accompagné d'une preuve d'achat. Pour toute autre demande de renseignements, veuillez contacter Helen of Troy L.P., Consumer Service Department. Numéro d'appel sans frais : 1 800 487-7273. Heures de bureau : du lundi au vendredi, de 8 h à 17 h, heure normale des Rocheuses (HNR).*

*La présente garantie vous confère des droits spécifiques reconnus par la loi, mais il se peut que vous bénéficiez d'autres droits selon l'endroit où vous vivez.*



Printed on recycled paper. / Imprimé sur du papier recyclé.

# REVLON®

## BEAUTY BLOWOUT HAIR STYLER

## SÉCHOIR COIFFANT LA BEAUTÉ DANS L'AIR

Model / Modèle RVDR5271F

Important Safety Instructions  
Règles de sécurité importantes



The appearance of your appliance may vary from the illustrations above. / L'apparence de l'appareil peut différer des images ci-dessus.

# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

## CAUTION

- NEVER wrap the power cord around the dryer. Any pulling, twisting, severe folding or bending can damage the cord, especially at the point of entry into the appliance, which may rupture the cord and can cause an electrical short or other failure.
- Inspect the cord frequently. DO NOT use an appliance with a twisted, bent or otherwise damaged cord, or if the appliance receives power irregularly. If cord is damaged, or for irregular power issues, refer to instructions in the WARNING section further below.



## STORAGE

- Dryer should be disconnected and allowed to cool before storage. DO NOT apply stress or tension to the cord's point of entry into the dryer unit. During storage, cord should remain loose with no tight bends or folds, and appliance should be placed in a secure, dry location out of reach of children. For further details, refer to the STORAGE section of the Operating Instructions.

When using electrical appliances, especially when children are present, basic safety precautions should always be followed, including the following:

## READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING. KEEP AWAY FROM WATER.

**DANGER:** As with most electrical appliances, electrical parts are electrically live even when the switch is off.

To reduce the risk of death by electric shock:

1. Always unplug it immediately after using.
2. DO NOT use while bathing.
3. DO NOT place or store appliance where it can fall or be pulled into a tub or sink.
4. DO NOT use near, place in, or drop into water or other liquid.
5. If an appliance falls into water, unplug it immediately. Do not reach into the water.
6. DO NOT use an appliance with a twisted, bent or otherwise damaged cord.

**WARNING:** To reduce the risk of burns, fire, electrocution, or injury to persons:

1. An appliance should never be left unattended when plugged in. Turn off the switch and unplug the electrical cord when not in use.
2. Close supervision is necessary when this appliance is used by, on or near children or individuals with certain disabilities.
3. Use this appliance only for its intended use as described in this manual. DO NOT use attachments not recommended by the manufacturer.
4. Never operate this appliance if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, or if it has been damaged or dropped into water. Return the appliance to Helen of Troy, L.P., Attention: Consumer Services Department.
5. Keep the cord and appliance away from heated surfaces.
6. DO NOT pull, twist or wrap the cord around the appliance.
7. Never use while sleeping.
8. Never drop or insert any object into any opening.
9. DO NOT use outdoors or operate where aerosol (spray) products are being used or where oxygen is being administered.
10. Never block the air openings of the appliance or place it on a soft surface, such as a bed or couch, where the air openings may be blocked. Keep the air openings free of lint, hair and dirt.
11. DO NOT direct hot air toward eyes or other heat-sensitive areas.
12. Attachments (when furnished) may become hot during use. Allow them to cool before handling.

13. DO NOT place appliance on any surface while it is operating.
14. While using the appliance, keep your hair away from the air inlets.
15. DO NOT operate this appliance with a voltage converter.
16. DO NOT use an extension cord with this appliance.

# SAVE THESE INSTRUCTIONS

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

### MISE EN GARDE

- N'enroulez JAMAIS le cordon d'alimentation autour du sèche-cheveux. Le fait de tirer sur le cordon, de l'entortiller, de le tordre ou de le plier risque de l'endommager, en particulier à l'endroit où il pénètre dans l'appareil. Cela pourrait causer la rupture du cordon, un court-circuit électrique ou d'autres défaillances.
- Examinez le cordon fréquemment. N'UTILISEZ PAS un appareil dont le cordon est entortillé, plié ou endommagé ou dont l'alimentation est intermittente. Si le cordon est abîmé ou que l'alimentation de l'appareil n'est pas continue, veuillez suivre les directives énoncées dans la partie MISE EN GARDE ci-dessous.



### RANGEMENT

- Veuillez débrancher le sèche-cheveux et le laisser refroidir avant de le ranger. Évitez d'exercer une contrainte ou une tension à l'endroit où le cordon pénètre dans l'appareil. Lorsque le sèche-cheveux est rangé, son cordon doit demeurer lâche. Il ne doit donc pas être plié ni enroulé fermement. L'appareil doit être placé dans un endroit sûr et sec, hors de la portée des enfants. Pour en savoir davantage, veuillez lire la partie RANGEMENT du mode d'emploi.

Lorsque vous utilisez un appareil électrique, en particulier en présence d'enfants, vous devez prendre des précautions de base. Suivez entre autres les règles suivantes :

### LIRE TOUT LE MODE D'EMPLOI AVANT L'UTILISATION.

### À TENIR LOIN DE L'EAU.

**DANGER :** Comme pour la plupart des appareils électriques, les éléments électriques restent sous tension même lorsque l'interrupteur est à la position Arrêt (« OFF »).

### Réduction du risque d'électrocution :

1. Toujours débrancher l'appareil de la prise de courant immédiatement après l'utilisation.
2. NE PAS L'UTILISER en prenant un bain.
3. NE PAS PLACER ou RANGER l'appareil dans un lieu d'où il peut tomber ou être tiré dans une baignoire ou un lavabo.
4. NE PAS LE METTRE ou L'ÉCHAPPER dans l'eau ou tout autre liquide ni l'utiliser à proximité.
5. NE PAS RÉCUPÉRER un appareil tombé dans l'eau. Le débrancher sur-le-champ.
6. NE PAS UTILISER l'appareil si son cordon est entortillé, plié ou endommagé de quelque autre façon.

### MISE EN GARDE : Réduction du risque de brûlures, d'électrocution, d'incendie ou de blessures corporelles :

1. Un appareil branché ne doit jamais être laissé sans surveillance. Mettre l'interrupteur à la position Arrêt (« OFF ») et débrancher l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé.
2. Une surveillance constante est nécessaire quand l'appareil est utilisé par des enfants ou des personnes atteintes de handicap(s), ou en leur présence.
3. Utiliser cet appareil uniquement pour l'usage décrit dans ce livret. NE PAS SE SERVIR d'accessoires non recommandés par le fabricant.

4. Ne jamais utiliser l'appareil si le cordon d'alimentation ou la fiche sont endommagés, s'il ne fonctionne pas adéquatement, s'il a été abîmé ou s'il a été échappé dans l'eau. Il faut alors retourner l'appareil au service à la clientèle de la société Helen of Troy (Helen of Troy, L.P., Attention: Consumer Services Department).
5. Garder le cordon éloigné des surfaces chaudes.
6. ÉVITER de tirer et de tordre le cordon ou de l'enrouler autour de l'appareil.
7. Ne jamais s'en servir durant le sommeil.
8. Ne jamais laisser tomber ou insérer un objet dans l'une des ouvertures de l'appareil.
9. NE PAS S'EN SERVIR à l'extérieur ni le faire fonctionner dans un lieu où des aérosols sont vaporisés ou dans un endroit où de l'oxygène est administré.
10. Ne jamais obstruer les événements d'aération de l'appareil ou le placer sur une surface molle, comme un lit ou un canapé, car ceci pourrait couvrir les ouvertures. Garder les événements exempts de charpie, de cheveux et d'autres éléments similaires.
11. NE PAS DIRIGER le flux d'air chaud vers les yeux ou toute autre zone du corps sensible à la chaleur.

12. Les accessoires (si inclus) peuvent devenir très chauds en cours d'utilisation. Les laisser refroidir avant de les manipuler.
13. NE PAS DÉPOSER l'appareil sur une surface lorsqu'il est en marche.
14. Garder les cheveux éloignés des événements d'aération durant le fonctionnement de l'appareil.
15. NE PAS SE SERVIR de cet appareil en conjonction avec un convertisseur de courant.
16. NE PAS UTILISER de fil de rallonge avec cet appareil.

## INSTRUCTIONS À CONSERVER

### NOTICE

If your dryer unexpectedly stops, or if it is not blowing hot air, turn it off, unplug it and **CLEAN THE LINT FILTER** while waiting 5 minutes for the dryer to cool down.

### AVIS

Si votre sèche-cheveux cesse de fonctionner de façon inattendue ou qu'il n'émet plus d'air chaud, éteignez l'appareil, débranchez-le et **NETTOYEZ LE FILTRE À AIR** pendant que vous le laissez se refroidir durant 5 minutes.



## IMPORTANT MESSAGE TO CONSUMERS THIS MESSAGE ABOUT GROUND FAULT CIRCUIT INTERRUPTERS CAN SAVE A LIFE



### IF YOU MUST USE YOUR HAIR DRYER IN THE BATHROOM, INSTALL A GFCI\* NOW!

Your local electrician can help you decide which type is best for you: a portable unit that plugs into the electrical outlet or a permanent unit installed by your electrician. The National Electrical Code now requires GFCIs in the bathroom, garage and outdoor outlets of all new homes. WHY DO YOU NEED A GFCI? Electricity and water don't mix. If your hair dryer falls in water while it's plugged in, the electric shock can kill you... even if the switch is off. A regular fuse or circuit breaker won't protect you under these circumstances. A GFCI offers you far greater protection.

### A GFCI CAN SAVE YOUR LIFE! COMPARED TO THAT, THE PRICE IS SMALL!

### DON'T WAIT... INSTALL ONE NOW!

\*GFCI (Ground Fault Circuit Interrupter) is a sensitive device which reacts immediately to a small electric current leak by stopping the electricity flow.



## MESSAGE IMPORTANT DESTINÉ AUX CONSOMMATEURS



### CE MESSAGE SUR LES DISJONCTEURS DIFFÉRENTIELS DE FUITE À LA TERRE PEUT SAUVER UNE VIE.

### SI VOUS DEVEZ UTILISER VOTRE SÈCHE-CHEVEUX DANS LA SALLE DE BAINS, INSTALLEZ UN DDFT\* DÈS MAINTENANT!

Votre électricien peut vous conseiller sur le choix du disjoncteur différentiel qui convient le mieux : un dispositif portatif se branchant dans une prise de courant ou un dispositif permanent dont il fera l'installation. En vertu du code national de l'électricité, les salles de bains, garages et prises de courant extérieures de toute résidence neuve doivent être dotés d'un disjoncteur différentiel. POURQUOI CE DISPOSITIF EST-IL NÉCESSAIRE? L'électricité et l'eau ne vont pas ensemble. Si votre sèche-cheveux branché tombe dans l'eau, le choc électrique peut vous tuer... même si l'interrupteur est à la position « Arrêt ». Un fusible ou un disjoncteur ordinaire ne vous offre alors pas de protection. Un disjoncteur différentiel vous protège bien mieux.

### UN DDFT PEUT VOUS SAUVER LA VIE! TOUT BIEN CONSIDÉRÉ, LE PRIX EST PEU ÉLEVÉ. INSTALLEZ-LE SANS TARDER!

\* Le DDFT (disjoncteur différentiel de fuite à la terre) est un dispositif sensible qui réagit sur-le-champ à une perte minime de courant en cessant le passage de l'électricité.